

Договор обслуживания банковских счетов, выдачи платежной карты и предоставление физическим лицам услуги электронного банкинга и услуги телефонного банкинга № _____ далее именуется «Договор»

от:

заключен при посредничестве почтового управления (окружной номер ПУ) АО «Poczta Polska» с местонахождением в Варшаве ул. Родзины Хишпаньских, 8, 00-940, Варшава, внесенного в Государственный судебный реестр Реестра предпринимателей в Районном суде для г. ст. Варшавы XIII Хозяйственный отдел Государственного судебного реестра, под номером КРС 0000334972, уставный капитал 774 140 000 польских злотых, полностью оплачен, номер ИНН 525-000-73-13

заключенный через..... (введите название PPD и региональный номер) АО «Poczta Polska Dystrybucja» с местонахождением в Варшаве, ул. Родзины Хишпаньских, 8, 02-685, Варшава, внесенного в Государственный судебный реестр предпринимателей в Районном суде для г. ст. Варшавы XIII Хозяйственный отдел Государственного судебного реестра, под номером КРС 0000018639, уставной капитал 10 870 000,00 польских злотых, полностью оплачен, ИНН 526-24-90-114

между:

Акционерное Общество «Банк «Pocztowy» с местонахождением в Быдгоще ул. Ягеллонская, 17, 85-959, Быдгощ, (название отделения Банка, адрес) внесенное в Реестр предпринимателей в Районном суде в Быдгоще XIII Хозяйственный отдел Государственного судебного реестра, под номером КРС 0000010821, уставной капитал 128 278 080 злотых, полностью оплачен, номер ИНН 554-03-14-271 действует на основании решения номер 18 Председателя НБП от 5 апреля 1990 г., под надзором Комиссии по финансовому надзору, код SWIFT: POCZPLP4, электронный адрес: informacja@pocztowy.pl, в

лице:

далее именуется «Банк», и

	I ВЛАДЕЛЕЦ	II ВЛАДЕЛЕЦ / ЗАКОННЫЙ ПРЕДСТАВИТЕЛЬ
Персональные данные		
Имя		
Имена		
Девичья фамилия матери		
Имя матери		
Отчество		
Тип документа, удостоверяющего личность, серия и номер (DO – внутренний паспорт, mDowód, PP - польский паспорт, PZ - загранпаспорт, INNE - указать тип)		
Страна выдачи документа, удостоверяющего личность		
Дата выдачи документа, удостоверяющего личность	ДД.ММ.ГГГГ	ДД.ММ.ГГГГ
Срок действия документа, удостоверяющего личность	ДД.ММ.ГГГГ или: <input type="checkbox"/> действительный бессрочно	ДД.ММ.ГГГГ или: <input type="checkbox"/> действительный бессрочно
Персональный номер ПЕСЕЛЬ (или дата рождения при отсутствии номера ПЕСЕЛЬ)		
Место рождения (страна/город)		
Гражданство		
Адрес Владелец заявляет, что данные, содержащиеся в Договоре, включая адрес проживания, достоверны и соответствуют фактическому состоянию		
Улица, номер дома/квартиры		
Код, город/страна		
Контактные данные		
Стационарный телефон		
Мобильный телефон		
Электронная почта		
Адрес для корреспонденции (адрес, на который будет отправляться переписка по продуктам и услугам по настоящему Договору)		
Номер улицы и дома/квартиры		
Код и город/страна		
далее именуется «Владельцем», при этом Банк и Владелец вместе далее именуются «Сторонами» в сфере продуктов и услуг, указанных в настоящем Договоре или на отдельном подтверждении, которое является приложением к настоящему Договору:		
Счет в порядке старт / Счет в порядке номер _____ (далее также именуемый «счет» или «ROR») является беспроцентным. Валюта счета/счетов: PLN		
Я/мы подаю заявку на получение платежной карты с логотипом Poczta Polska:	<input checked="" type="checkbox"/> ДА <input type="checkbox"/> НЕТ	<input checked="" type="checkbox"/> ДА <input type="checkbox"/> НЕТ
абонемента на банкоматы для карты с логотипом Poczta Polska	<input checked="" type="checkbox"/> ДА <input type="checkbox"/> НЕТ	<input checked="" type="checkbox"/> ДА <input type="checkbox"/> НЕТ
Я/мы подаю заявку на получение карты Caritas:	<input checked="" type="checkbox"/> ДА <input type="checkbox"/> НЕТ	<input checked="" type="checkbox"/> ДА <input type="checkbox"/> НЕТ

абонемента на банкоматы для карты Caritas	<input checked="" type="checkbox"/> ДА <input checked="" type="checkbox"/> НЕТ	<input checked="" type="checkbox"/> ДА <input checked="" type="checkbox"/> НЕТ
Я/мы подаю заявку на получение виртуальной карты:	<input checked="" type="checkbox"/> ДА <input checked="" type="checkbox"/> НЕТ	<input checked="" type="checkbox"/> ДА <input checked="" type="checkbox"/> НЕТ
Я/мы подаю заявку на получение биометрической карты ¹⁾ :	<input checked="" type="checkbox"/> ДА <input checked="" type="checkbox"/> НЕТ	<input checked="" type="checkbox"/> ДА <input checked="" type="checkbox"/> НЕТ
1) Биометрическая карта предлагается в рамках лимитированной продажи, которая предусмотрена Ценником и Условиями лимитированных продаж биометрических карт для Розничных клиентов – II редакция, доступны в отделениях банка и Poczta Polska, а также на сайте www.pocztowy.pl		
<input type="checkbox"/> Сберегательный счет номер _____ (далее также «счет» или «сберегательный счет»), процентная ставка которого на день открытия счета по индивидуальным порогам указывается в подтверждении открытия счета. и составляет __, __% в год для самого низкого порогового значения суммы, соответствующей действующему Сообщению, указанному в Регламенте счетов. Валюта счета: PLN.		
Активируете ли вы услугу электронного банкинга/услугу телефонного банкинга? (укажите поле возле услуги, которая станет доступной)	I ВЛАДЕЛЕЦ	II ВЛАДЕЛЕЦ / ЗАКОННЫЙ ПРЕДСТАВИТЕЛЬ
	<input type="checkbox"/> электронный банкинг <input type="checkbox"/> телефонный банкинг <i>Счет(ы) будет автоматически доступен в службе электронного банкинга/телефонного банкинга)</i>	<input type="checkbox"/> электронный банкинг <input type="checkbox"/> телефонный банкинг <i>Счета будут автоматически доступны в службе электронного банкинга / телефонного банкинга)</i>
Идентификационный номер клиента (НИК)		
Способ передачи пароля для первого входа	отправка пароля в SMS -сообщении	отправка пароля в SMS -сообщении
Плата за предоставление пароля	услуга электронного банкинга -... PLN услуга телефонного банкинга – PLN...	услуга электронного банкинга -... PLN услуга телефонного банкинга – PLN...
Мобильный телефон, на который будет отправлен пароль для первого входа		
Номер мобильного телефона для авторизации с помощью SMS-кодов		
Ограничение суммы платежных операций, заказанных через сервис электронного банкинга	Сумма дневного лимита... PLN Одноразовая сумма лимита... PLN	Сумма дневного лимита... PLN Одноразовая сумма лимита... PLN
Ограничение суммы платежных операций, заказанных через сервис телефонного банкинга	Сумма дневного лимита... PLN Одноразовая сумма лимита... PLN	Сумма дневного лимита... PLN Одноразовая сумма лимита... PLN
Статус сервиса: Услуга будет активна после дополнительной проверки банком	Услуга электронного банкинга: активная услуга / неактивная услуга Услуга телефонного банкинга: активная услуга/неактивная услуга	Услуга электронного банкинга: активная услуга / неактивная услуга Услуга телефонного банкинга: активная услуга/неактивная услуга
Активировать ли услугу SMS-сообщение SMS-сервис	ДА / НЕТ	ДА / НЕТ
Баланс в ПУ	<input checked="" type="checkbox"/> ДА <input checked="" type="checkbox"/> НЕТ	
Ежемесячные выписки	<i>Пожалуйста, выберите одну из двух основных форм доставки/распространения выписок:</i>	
	<input checked="" type="checkbox"/> доставляются на адрес электронной почты....	
	<input checked="" type="checkbox"/> предоставляются в отделениях Банка в бумажном виде	
Дополнительная форма предоставления ежемесячной выписки	<input checked="" type="checkbox"/> доставляются в бумажном виде по адресу для корреспонденции (взимается оплата согласно Тарифу)	
Способ предоставления составления оплат	<input checked="" type="checkbox"/> адрес электронной почты: <input checked="" type="checkbox"/> адрес для корреспонденции	

следующего содержания:

Общие положения Договора

§1

1. По настоящему Договору Банк может по требованию Владельца с соблюдением положений абз. 7 предоставлять ему следующие продукты и услуги, указанные ниже:

- 1) обслуживание платежных счетов, подробно определенное в «Регламенте открытия и обслуживания счетов физических лиц в АО «Банк «Pocztowy», далее именуется «Регламентом счетов»,
- 2) выдачи платежной карты, на принципах, определенных в «Регламенте выдачи и использования платежных карт к счету для физических лиц в АО «Банк «Pocztowy», далее именуется «Регламентом карт»,
- 3) услуги электронного банкинга и услуги телефонного банкинга на принципах, определенных в «Условиях предоставления АО «Банк «Pocztowy» услуги электронного банкинга и услуги телефонного банкинга», далее именуется «Условиями»,

- 4) срочные вклады на принципах, определенных в Регламенте счетов,
 - 5) другие продукты или услуги на принципах, определенных в соответствующих Регламентах, о которых говорится в абз. 2.
2. Банку обязуется обслуживать и открывать доступ к услугам на принципах, определенных в Регламенте счетов, Регламенте карт и Условиях, далее вместе именуемых «Регламентами», которые вместе с выпиской из «Тарифа оплат и банковских комиссий, взимаемых АО «Банк «Pocztowy» для розничных Клиентов», далее именуется «Тарифом» и документом, касающимся оплат, являются неотъемлемыми частями настоящего Договора и вместе с ним составляют Генеральный договор в понимании закона «О платежных услугах».
 3. Регламенты, о которых идет речь в абз. 2 данной части становятся неотъемлемой частью Договора в момент предоставления доступа Банком к данной услуге или продукту по заявлению Владельца и после предварительного ознакомления Владельца с их содержанием.
 4. Если это не установлено Договором, открываемый тип банковского счета, его номер, валюта, размер процентной ставки на счете в день его открытия и срок, на который данный счет открыт, определяется Подтверждением, касающимся этого счета с учетом положений част. 11 абз. 5 Договора. Подтверждение содержит также параметры услуг электронного банкинга и услуги телефонного банкинга, включая Идентификационный номер клиента (НИК).
 5. В целях реализации положений настоящего Договора, а также взаимной связи, Банк предоставляет Владельцу средства дистанционной связи на условиях, изложенных в Регламенте.
 6. Принципы авторизации распоряжения, идентификации владельца и предоставление доступа и обслуживания продуктов и услуг в рамках настоящего Договора определяются Регламентом, соответствующим данному продукту или услуге.
 7. На основании заявления об открытии счета Банк предоставляет доступ к дополнительным продуктам и услугам, согласно действующему предложению Банка. Информация о продуктах и услугах, предоставляемых в рамках Договора, указана непосредственно в Договоре или в соответствии с Подтверждением открытия счета.
 8. Банк предлагает счета с разными ценовыми вариантами, предназначенными для отдельных возрастных групп Владельцев. Информация о доступных вариантах цены счета ROR и закрепленных за ним возрастных группах Владельцев, а также правила изменения этого варианта цены указаны в Тарифе.
 9. Владелец обязуется хранить в тайне от третьих лиц предоставленный НИК и индивидуальные учетные данные, включая пароль, и несет ответственность за какие-либо последствия, которые могут возникнуть вследствие невыполнения этого обязательства.
- Подробный объем ответственности Владельца указан в Регламенте счетов.

§2

1. Договор заключен на неопределенный срок.
2. Об изменениях к настоящему Договору Банк информирует Владельца счета не позднее чем за 2 месяца до предлагаемой даты их введения исключительно в письменной форме с учетом § 7 и § 10.
3. Если Владелец счета /Представитель не возражает против предложенных изменений к предложенной дате их вступления в силу, это равносильно согласию на их применение. Любое возражение против предложенных изменений приведет к окончанию срока действия Договора в день, предшествующий дате вступления в силу предложенных изменений, без взимания каких-либо сборов за этот счет. Владелец счета /представитель имеет право расторгнуть Договор до вступления в силу предложенных изменений без взыскания каких-либо комиссий, начиная с даты информирования владельца счета / представителя о предложенных изменениях, но не позднее с даты, когда поправки будут применены.
4. Владелец /представитель может отказаться от Договора без объяснения причин в течение 14 дней с момента его заключения с учетом положений абз. 5, путем представления соответствующего письменного заявления по образцу, прилагаемому к Договору. Вышеуказанное не влияет на права Владельца/представителя на отказ от Договора, заключенного с нарушением положений ст. 26 п. 1-3 или 4 Закона о платежных услугах от 19 августа 2011 года (единый текст Вестник законов от 2022 года, ст. 2360 с изменениями) в любое время, но не позднее 30 дней со дня получения сведений, указанных в ст. 27 Закона о платежных услугах в порядке, указанном в ст. 26 п. 1 настоящего Закона.
5. Владелец/представитель, заключивший Договор дистанционно, может отказаться от него без объяснения причин путем подачи письменного заявления в течение 14 дней с даты заключения Договора или со дня подтверждения информации, указанной в ст. 39 п. 3 Закона о правах потребителей от 30 мая 2014 г. (т.е. Вестник законов 2020 г., ст. 287 с изменениями), если это позже. В случае договоров страхования срок, в течение которого Владелец/представитель может отказаться от договора, составляет 30 дней со дня уведомления о заключении Договора или с даты подтверждения информации, указанной в ст. 39 п. 3 Закона о правах потребителей, если это позже. Срок считается соблюденным, если выписка была направлена до окончания. Владелец/представитель не несет расходов, связанных с отзывом, за исключением уплаты комиссий за фактически исполненную услугу в случае, если оказание услуг начато с согласия Владельца/представителя, ранее установленных сроков, указанных в этом разделе, а Владелец/представитель уведомлен о размере сборов, которые он обязан уплатить в таком случае согласно Тарифу. В случае невыполнения Банком обязательств, предусмотренных ст. 39 п. 1-3 Закона о правах потребителей, Владелец/представитель имеет право отказаться от Договора в любое время без необходимости нести расходы по Банку.
6. Владелец может расторгнуть Договор в любое время, предупреждение о расторжении договора подается исключительно в письменной форме за один месяц.
7. Банк может расторгнуть Договор исключительно в письменной форме, полностью или частично, что касается отдельных продуктов или услуг, с двухмесячным сроком уведомления, за исключением платежной карты, где срок уведомления составляет 30 дней, для важных причин, указанных соответственно в Регламенте счетов и Регламенте карт.
8. Банк оставляет за собой право немедленно расторгнуть Договор, ограничить доступ к средствам на счете или заблокировать счет, а также заблокировать электронный банковский сервис и услугу телефонного банкинга и заблокировать карты с немедленным вступлением в силу, если у Банка есть обоснованные подозрения, что счет использовался в преступных целях, что счет используется неуполномоченным лицом, либо в случае отсутствия возможности применить одно из средств финансовой защиты о которых идет речь в законе о противодействии отмыванию денег и финансированию терроризма.
9. В случае если согласно Договору для продуктов, функционирующих на основании отдельного договора, предоставляется услуга электронного банкинга и услуга телефонного банкинга, Договор об услуге электронного банкинга и услуги телефонного банкинга не прекращается, кроме случаев, когда Стороны договорятся о другом.
10. В случае если, согласно Договору, были доступны другие продукты и услуги, прекращение действия Договора также приводит к прекращению, ликвидации, прекращению предоставления услуг и продуктов, указанных в § 1 абз. 1 на условиях, определенных Регламентами, применяемыми к этим продуктам и услугам.
11. Подробная информация об информационном обязательстве по обработке персональных данных указана в Регламенте счетов.

§3

Банк оставляет за собой право передавать причитающуюся сумму с целью его взыскания третьему лицу, осуществляющему деятельность по взысканию долгов от имени и в пользу Банка.

§4

1. Владелец, имеющий претензии относительно услуг, предоставляемых Банком, может подать жалобу. Заключая настоящий Договор, Владелец соглашается, что ответ на жалобу о предоставленных Банком платежных услуг предоставляется Банком в бумажной форме или с помощью другого длительного носителя с условием, что Банк ответит на жалобу по электронной почте только по требованию лица, подающего жалобу. Подробный порядок рассмотрения жалоб и рекламаций определен в Регламенте.
2. Владелец, исчерпав процедуру рассмотрения жалоб в Банке, имеет право подать письменное заявление о разрешении спора по поводу денежных требований, стоимость которых не превышает 12 000 злотых, и вследствие невыполнения или ненадлежащего исполнения со стороны Банка Договора непосредственно к Банковскому арбитру по делам потребителей, действующий при Ассоциации польские банки ул. Кручковского, 8, 00-380, Варшава. Порядок рассмотрения дела банковским арбитром, включая правила разрешения спора, регулируется Правилами банковского потребительского арбитража, доступными на сайте Польской банковской ассоциации (www.zbp.pl).
3. Исчерпав процедуру обжалования в Банке, Владелец вправе направить дело к Финансовому представителю по почте по адресу: ул. Новогродзка, 47А, 00-695, Варшава или по телефонам 22 333 73 26, 22 333 73 27, по факсу 22 333 73 29. Подробную информацию можно получить на сайте www.rf.gov.pl и в Регламенте.
4. Банковский арбитр по делам потребителей, указанный в абз. 2 и Финансовый представитель, указанный в абз. 3, имеют право осуществлять производство по делу о внесудебном разрешении потребительских споров, указанных в Законе от 23 сентября 2016 о внесудебном разрешении потребительских споров (Вестник законов от 2016 года, ст. 1823 с изменениями). Владелец может получить подробную информацию о правилах разрешения споров банковским арбитром, действующим при Польской банковской ассоциации или Финансовым представителем на веб-сайтах этих учреждений, например, www.rf.gov.pl в случае финансового представителя и www.zbp.pl в случае банковского арбитра.
5. Владелец и другое лицо, пользующееся услугами Банка, также имеют право подать жалобу в Польский орган финансового надзора на деятельность Банка, если такая деятельность противоречит закону, в письменном виде по адресу ул. Пенькна, 20, 00-549, Варшава, абонентский ящик 419 или электронными средствами на форме, таким образом, указанный на веб-сайте www.knf.gov.pl.
6. Владелец и другое лицо, пользующееся услугами Банка, также могут обратиться за помощью в сфере жалоб и рекламаций к городскому и поветовому представителю по делам потребителей.
7. Любые споры, вытекающие из настоящего Договора, Стороны передают в суды общей юрисдикции в соответствии с местонахождением Владельца.

§5

1. Договор составлен в двух идентичных экземплярах, по одному для каждой из Сторон.
2. Договор заключен на польском языке; также на этом языке стороны общаются во время договорных отношений. Законом, применимым к заключению и выполнению Договора, является польское законодательство.
3. Если на дату заключения Договора Владелец является стороной договора (-ов), заключенного с Банком в отношении продуктов или услуг, указанных в § 1 абз. 1, в день заключения настоящего Договора в силу до сих пор действующего(их) Договора(ов) прекращается с условием, что доверенности и другие инструкции, представленные Владельцем в отношении этих продуктов, остаются обязательными, при условии, что Договор предусматривает обработку таких распоряжений и при условии, что стороны не договорились о другом.
4. Если по договорам, указанным в абз. 3, продукты или услуги были доступны и функционировали на дату заключения настоящего Договора, они будут доступны и функционировать на условиях, указанных в настоящем Договоре, если Стороны не договорились о другом.
5. Владелец/представитель признает, что он или она имеет право ознакомиться с содержанием заключенного Договора, и для этого должен подать письменное распоряжение в отделение Банка «Pocztowy» или по почте. Распоряжение должно включать номер ПЕСЕЛЬ и номер Договора, на который подается распоряжение и выбранную форму получения документа (pdf -файл по адресу электронной почты или бумажная форма по адресу для переписки).
6. Владелец/представитель может в любое время потребовать, предоставления положений настоящего Договора в течение срока его действия в бумажной форме или на долговечном носителе, а также с его согласия по электронной почте.

§ 6

1. Банк сообщает, что в связи с предоставлением услуг, предусмотренных Договором, может возникнуть потенциальный риск:
 - 1) несанкционированных операций по счету,
 - 2) ненадлежащего выполнения услуги из-за ошибок в ИТ-инфраструктуре, используемом Банком для предоставления услуг, на которые распространяется действие Договора, и из-за технической недоступности предоставленной электронной банковской услуги и услуг телефонного банкинга или их неисправности.
2. Владелец/представитель признает, что на условиях и способом, определенных в § 8 и § 10 Договора и в Регламентах, применяемых к отдельным продуктам и услугам, на которые распространяется Договор, может существовать риск изменения суммы процентов, сборов и комиссий, а также введение нового собрания и комиссий после выполнения условий, определенных Договором и Регламентом.
3. В случае возникновения ситуации, указанной в абз. 1, Банк несет ответственность перед Владельцем счета на условиях и в пределах, определенных Регламентом, применяемым к отдельным продуктам и услугам.

§7

1. Стороны соглашаются, что совокупная информация о платежных операциях, совершаемых по счету, изменениях в балансе и принадлежащих Банку комиссий будет доступна Владельцу в выписке из банка.
2. Выписка из банка содержит информацию, подробно указанную в Регламенте счетов или других Регламентах, касающихся данного продукта, указанных в § 1 абз. 2 Договора.
3. Остальные Регламенты, касающиеся выписок из банка, а также периодичность и способ представления платежной выписки определяются в соответствующих Регламентах.
4. Банк оставляет за собой право отказать в исполнении авторизованного платежного поручения по причинам и на условиях, указанных в Регламенте, применяемом к данному продукту, к которому относится неудачное платежное поручение, указанное в § 1 абз. 2 Договора.
5. Если отказ в исполнении платежного поручения был объективно обоснован, например, в случае недостаточности средств на счете, Банк может взимать комиссию за уведомление о таком отказе в соответствии с Тарифом.
6. В соответствии с правилами, указанными в Регламенте, применяемом к данному продукту, Банк информирует Владельца о незавершенных нефинансовых операциях, указанных в Условиях.
7. Принципы аутентификации платежных операций (платежных поручений), отказы в их выполнении Банком и их отмена, а также вся информация об объеме платежных услуг подробно определены в Регламенте счетов.

Положения по ведению платежных счетов

§8

1. Средства, накопленные на ROR, неопроцентованы.
2. Процентная ставка по средствам, накопленным на Сберегательном счете, переменна, определяется на основе базовой процентной ставки и маржи Банка на дату открытия счета. Банк может поставить процентную ставку в зависимости от суммы скопленных средств на счете.
3. Базовой процентной ставкой для сберегательных счетов с плавающими процентами, удерживаемыми в злотых, является депозитная ставка, объявленная Национальным банком Польши и опубликованная на веб-сайте www.nbp.pl.
 4. Процентная ставка по средствам на сберегательном счете меняется по крайней мере в одном из следующих случаев:
 - 1) однократного изменения базовой ставки не менее чем на 0,25 процентного пункта. Затем Банк изменяет процентную ставку на Сберегательном счете в соответствии с направлением и объемом изменения базовой ставки относительно предыдущей для данного Сберегательного счета не позднее 3 месяцев с даты объявления измененной базовой ставки,
 - 2) изменения маржи Банка по отношению к предыдущей, применявшейся к данному Сберегательному счету по причинам и в порядке, подробно определенным в § 16 Регламента счетов.
 5. Банк оставляет за собой право временно повысить процентную ставку на денежные средства, накопленные на счете в рамках акции, путем добавления акционной маржи. Банк сообщает Владельцу счета о размере акционной маржи в порядке, определенном абз. 6-7 этого пункта.
 6. Повышение процентной ставки или изменение процентной ставки вследствие изменения базовой процентной ставки может быть внесено без предварительного уведомления Владельца счета на условиях, определенных Регламентом счетов, с учетом положений абз. 7 этого пункта.
7. Банк сообщает Владельцу счета об изменении процентной ставки путем:
 - 1) заявление, применяемое после изменения процентной ставки в первой выписке, созданной после изменения процентной ставки и ее предоставление в порядке, определенном Владельцем в Договоре, и
 - 2) размещение такой информации на сайте Банка и обнародование такой информации через Объявление в отделениях Банка и почтовых отделениях.
8. Если изменение процентной ставки вызвано изменением маржи по причинам, указанным в п. 16 абз. 1 Регламента. Банк информирует об изменении размера процентной ставки не позднее чем за 2 месяца до предлагаемой даты их внедрения, предоставив эту информацию на выписке по счетам способом, установленным Владельцем в Договоре. Соответственно применяется также § 2. абз. 3 Договора.
9. Текущая процентная ставка по счетам физических лиц приведена в Объявлении, доступном в отделениях Банка, почтовых отделениях и на веб-сайте www.pocztowy.pl.
10. Если процентная ставка, определенная на основе базовой процентной ставки и маржи Банка, отрицательна, Банк будет применять процентную ставку, равную 0 (нулю).

§ 9

1. Если Договор обслуживанию счета заключен несовершеннолетним (от 13 лет) или лицом с ограниченной дееспособностью, законный представитель этого лица заявляет, что оно не возражает против распоряжения средствами на счете. Законный представитель может изменить это заявление в письменной форме.
2. Законный представитель заявляет, что согласен с тем, что несовершеннолетнее/недееспособное лицо заключает настоящий Договор, согласно которому Банк открывает для него платежный счет, Сберегательный счет или депозитный счет. Несовершеннолетнее/частично недееспособное лицо может подать заявку на получение Сберегательного счета/депозита на счету в любое время в течение срока действия Договора. Это согласие также распространяется на закрытие указанных счетов несовершеннолетним/недееспособным лицом с условием, если остаток счета превышает лимит, указанный в § 5b абз. 1 Регламента счетов необходимо согласие суда по вопросам опеки и попечительства. Согласие может быть отозвано в любое время. Отзыв согласия означает, что Банк не сможет продолжать вести счет несовершеннолетнего/недееспособного лица.
3. Положения Регламента счетов, указанные в § 1, абз. 1, пункт 1) в отношении настоящего Договора:
 - 1) в рамках § 5a, § 5b и § 5c Регламента счетов применяются и остаются в силе,
 - 2) в § 5 абз. 1 Регламента счетов они не применяются и не действуют.
4. Положения Регламента карт, указанные в § 1, раздел 1, пункт 2) в отношении настоящего Договора об ограничениях сумм и операционных различий для несовершеннолетних и ограниченно дееспособных лиц, содержащихся в § 10 раздела 1, § 24 п. 1, 3, 4 и 5, § 25 п. 2, § 26 разд. 1 и 3, § 30 п. 2 Регламент карт применяются и остаются в силе.
5. Полностью дееспособный владелец счета физического лица может представить распоряжение о внесении вклада в случае смерти. Подробные правила представления инструкций по внесению вклада в случае смерти указаны в Регламенте счетов.
6. Курсы обмена валют, которые используются в Банке, являются справочными курсами валют в понимании Закона о платежных услугах.
7. Наличный расчет и снятие наличных денег в иностранной валюте возможен в отделениях Банка, предоставляющих такие услуги. Список этих отделений Банка доступен на веб-сайте Банка.
8. Согласно правилам, изложенным в Регламенте счетов, Банк имеет право немедленно изменять справочные курсы без предварительного уведомления Владельца. Владелец счета несет риск изменения справочных ставок.
9. Договорные ставки, применяемые для индивидуальных соглашений, каждый раз предоставляются Владельцу перед заключением индивидуально оговоренного Договора.
10. Владелец несет ответственность за любые несанкционированные платежные операции в размере и условиях, определенных соответствующими Регламентами.
11. Банк оставляет за собой право заблокировать платежное средство на условиях, определенных Регламентом, указанным в § 1 абз. 1, который подходит для данного платежного инструмента, а в отсутствие таких положений в Регламенте, указанном в § 1 абз. 1 по обоснованным причинам, связанным с безопасностью платежного инструмента, в связи с подозрением в несанкционированном использовании платежного инструмента или умышленном совершении несанкционированной платежной операции или по повышенному риску потери Владельцем кредитоспособности, необходимой для данного платежа инструмента, когда использование платежного средства связано с использованием владельцем предоставленного ему займа. О блокировке платежного средства Банк уведомит Владельца по форме, определенной для отправки выписки, о блокировке платежного средства до его блокировки, а если это невозможно – сразу после его блокировки. Это не касается случаев, когда предоставление информации о блокировке платежного средства было бы неоправданным из соображений безопасности или запрещено отдельными регламентами. Банк разблокирует платежное средство или заменит его новым, если отпадет основание для сохранения блокировки.

12. В Регламентах, указанных в абз. 11 также содержится информация о правилах возврата суммы исполненной платежной операции.

Положение о комиссиях и оплатах

§ 10

1. Размер комиссий, уплаченных Банку в связи с заключением и исполнением настоящего Договора, указанный в Тарифе, указанном в п. 1 абз. 2 Договора. Банк взимает оплаты и комиссии в размерах, действующих в день осуществления данной деятельности. Банк имеет право изменять Тариф по причинам, указанным в Регламенте счетов § 2 абз. 2 и 3 Договора.
2. Если Банк взимает надлежащие комиссии выплаты на основе суммы платежной операции, получателем которой является Владелец, информация о полной сумме платежной операции и взысканных комиссиях предоставляется для этой конкретной платежной операции способом, определенным для банковских выписок.
3. Вид и размер комиссии за деятельность, связанную с исполнением Договора, определяются Банком с учетом факторов, определенных Регламентом счетов и Тарифом.
4. Независимо от условий смены комиссий, указанных в Правилах счета, Банк оставляет за собой право временно снижать ставки комиссий в рамках акции.
5. Новая ставка действует на дату, указанную в уведомлении, отправленном Владельцу счета, но не позднее чем за 2 месяца до предложенной даты введения в действие.
6. Уведомление, указанное в абз. 5, Банк направляет в порядке, определенном для отправки выписки вместе со следующей выпиской или отдельной корреспонденцией. Кроме того, информация об изменении комиссий доступна на веб-сайте Банка по адресу www.pocztowy.pl, а также в отделениях Банка и почтовых отделениях.
7. При использовании Владельцем средств дистанционной связи, в том числе через электронные банковские услуги и телефонно-банковские услуги, Владелец счета несет следующие расходы соответственно:
 - 1) доступа в интернет
 - 2) передачи данных,
 - 3) использования телекоммуникационных услуг,
 по тарифам оператора, услугами которого он пользуется.

Услуги электронного банкинга, телефонного банкинга и связи.

§ 11

1. На основании настоящего Договора Банк обязуется предоставлять услуги электронного банкинга и услуги (интернет-сервис и мобильное приложение) и телефонного банкинга, подробно указанные в Договоре, Регламенте и Условиях, а также предоставляет возможность использования стандартных устройств, аппаратного и программного обеспечения для доступа к веб-сайтам, получение информации о банковских счетах, присвоенные номеру НИК Владельца, и предоставление платежных поручений по средствам, хранящимся на этих счетах.
2. В целях повышения безопасности использования услуги электронного банкинга (интернет-сервис и мобильного приложения) или услуги телефонного банкинга Стороны соглашаются применять лимиты транзакций, ограничивающих сумму и/или количество транзакций, осуществляемых в рамках этих услуг, на условиях, изложенных в Регламенте и Условиях.
3. Информация о полной функциональности услуги электронного банкинга (интернет-сервис и мобильное приложение) или услуги телефонного банкинга доступна в уведомлении и на веб-сайте www.pocztowy.pl.
4. Стороны соглашаются, что их взаимные волеизъявления, связанные с выполнением банковской деятельности и заключением договоров об услугах и продуктах, предлагаемых Банком, их выполнением, изменением, прекращением и расторжением могут подаваться в электронной форме через электронный банкинг (интернет-сервис и мобильное приложение) или телефонные банковские услуги на условиях, изложенных в Договоре, Регламентах и Условиях, если Банк предоставил такие функции Владельцу, и если Стороны не договорились о другом. Стороны соглашаются, что если акт должен быть составлен исключительно в письменной форме для конкретного юридического действия, то действие, совершенное в форме, описанной в предыдущем предложении, отвечает требованиям письменной формы.
5. Стороны согласны, что документы, связанные с банковской деятельностью, могут готовиться на носителях данных, отвечающих требованиям, установленным законодательством.
6. При открытии счета через электронный банковский сервис или услугу телефонного банкинга Банк предоставляет информацию о номере и валюте счета и его части непосредственно в службе, в которой открыт счет.
7. Правила аутентификации инструкций и подтверждения личности Владельца в сервисе электронного банковского или телефонного банкинга изложены в Условиях.
8. Заключая настоящий Договор, Владелец уполномочивает Банк посылать информацию, охватывающую банковскую тайну, на указанный адрес электронной почты или номер мобильного телефона.

§ 12

1. Правила аутентификации инструкций и подтверждения личности Владельца в сервисе электронного или телефонного банкинга изложены в Условиях и Регламенте счетов.
2. Согласно ст. 12а Закона о платежных услугах от 19 августа 2011 г. Банк может обмениваться информацией с другими эмитентами платежных инструментов о Владельцах, с которыми договор на выдачу платежного инструмента был расторгнут из-за ненадлежащего выполнения Владельцем.

Положение о платежных картах

§13

1. Согласно Договору, на банковский счет, указанный в § 1 абз. 1 Договора, на основании поданного Владельцем заявления, Банк выпускает платежные карты, в дальнейшем – карты, на условиях, определенных Договором, в том числе Регламенте карт, а в объеме, не урегулированном в нем – в Регламенте счетов.
2. Договор выдачи карты заключается на определенный срок до последнего дня месяца, указанного на карте как срок действия карты, если Банк не воспользуется своим правом отказать в выдаче карты. В случае отказа Договор по этой карточке считается незаключенным. Условия продления действия Договора в рамках положений, касающихся карты, определены в Регламенте карт.
3. В целях повышения безопасности использования карты Стороны соглашаются применять лимиты транзакций, ограничивающих сумму или количество операций, совершенных с данной картой, стоимостью лимитов и на условиях, определенных Регламентом карт.

§14

1. Владелец уполномочивает Банк без отдельного поручения списывать со счета, на который была выдана карта, суммы операций, совершенных по карте, и суммы комиссий, которые до уплаты, и обязуется хранить на этом счете имеющийся остаток

в сумму, необходимую для расчетов по совершенным операциям и принадлежащих банку комиссий сборов с учетом положений абз. 5.

- Банк обязуется производить расчеты по операциям, совершенным с помощью карты, на условиях, определенных Регламентом карт.
- Все операции с картами (в валюте счета, а также в других валютах) рассчитываются Банком в валюте счета, а перерасчет в валюту счета осуществляется с использованием валюты расчета и в порядке, указанном в Регламенте карт.
- Банк предоставляет информацию о справочном курсе, используемом для конвертации сделки, в порядке и на условиях, определенных Регламентом карт.
- Расчет офлайн платежной операции может привести к овердрафту. В таком случае применяются положения Регламента счетов по овердрафту средств на счете.

§ 15

- Владелец имеет право отказаться от Договора карты в соответствии с § 2 абз. 4 настоящего Договора, а также в течение 14 дней с момента получения первой карты, если операции с этой картой не производились.
- Расторжение Договора по карточке происходит на условиях, описанных в § 2 абз. 5 и 6 настоящего Договора.
- Банк имеет право раскрывать персональные данные Владельца и Пользователя карты другим лицам, сотрудничающим с Банком, в объеме, в котором это необходимо для выполнения этим лицам деятельности, связанной с заключением и исполнением настоящего Договора, другим эмитентам платежных инструментов и соответствующих учреждений с целью предотвращения мошенничества и других правонарушений, связанных с использованием платежного средства, в соответствии со ст. 12а Закона от 19 августа 2011 о платежных услугах и страховщикам для выполнения договоров страхования.

Информация для Владельца касательно страхования виртуальной и/или биометрической карты

Страхованием виртуальной карты может воспользоваться исключительно совершеннолетнее лицо с полной дееспособностью к осуществлению юридических действий на странице: <https://bezcennechwilę.mastercard.pl/ubezpieczeniezakupow>

Заявление Владельца

§ 16

Содержание заявления	I ВЛАДЕЛЕЦ	II ВЛАДЕЛЕЦ / ЮРИДИЧЕСКИЙ ПРЕДСТАВИТЕЛЬ
Маркетинговые заявления АО «Банк «Pocztowy»		
Я даю согласие на обработку моих персональных данных Банком с целью маркетинга продуктов или услуг сотрудничающих с ним субъектов. <i>Выраженное согласие может быть отозвано в любое время.</i>	ДА / НЕТ	ДА / НЕТ
Я даю согласие на обработку моих персональных данных Банком с целью прямого маркетинга собственных продуктов или услуг после того, как цель их сбора прекратилась. <i>Выраженное согласие может быть отозвано в любое время.</i>	ДА / НЕТ	ДА / НЕТ
Я даю согласие получать коммерческую информацию от Банка в электронном виде, включая электронную почту по моему электронному адресу и SMS-сообщением. <i>Выраженное согласие может быть отозвано в любое время.</i>	ДА / НЕТ	ДА / НЕТ
Я даю согласие на использование Банком телекоммуникационного терминального оборудования, включая телефоны и системы автоматического вызова, с целью прямого маркетинга. <i>Выраженное согласие может быть отозвано в любое время.</i>	ДА / НЕТ	ДА / НЕТ
Заявления о предоставлении доступа к информации		
Владелец счета заявляет, что до заключения Договора он/она получил образец Договора, соответствующие Регламенту счетов, Выписку о тарифах и документ по комиссиям, а также если услуга электронного банкинга и/или услуга телефонного банкинга были доступны с заключения Договора - Условия, а в случае обращения за картой – Регламент карт, а в случае подачи заявки на Сберегательный счет - Сообщение, в срок, позволяющий пользователю ознакомиться с их содержанием, которое он принимает.	ДА / НЕТ	ДА / НЕТ
Этим я прошу присылать любую информацию, указанную в Договоре и Регламенте и предлагаемые изменения в Договор, Положения, Тарифы и Условия, электронной почтой на указанный электронный адрес, если иное не предусмотрено настоящим Договором.	ДА / НЕТ	ДА / НЕТ
Я уполномочиваю Банк направлять информацию, на которую распространяется банковская тайна, на указанный номер мобильного телефона или адрес электронной почты в связи с заключенным Договором, в том числе информацию об операциях, совершенных каждым из Совладельцев или Пользователем карты в случае общего счета.	ДА / НЕТ	ДА / НЕТ
Владелец счета заявляет, что до заключения настоящего Договора был проинформирован о возможности подачи в Банк в любое время письменной инструкции по вкладу в случае смерти.		
Я даю согласие на то, чтобы Банк присылал информацию об общей сумме комиссий за конвертацию валют за платежные операции в валютах государств-членов Европейской экономической зоны, отличных от валюты счета, в процентах от маржи по отношению к самому последнему справочному курсу евро, объявленному Европейским центральным банком (т.е. в соответствии со статьей 3а (5) Регламента (ЕС) № 924/2009 Европейского Парламента и Совета от 16 сентября 2009 года о трансграничных платежах в Регламент сообщества и отмены Регламента (ЕС) № 2560/2001), которые реализуются при помощи всех платежных карт Банк «Pocztowy», которые я использую, электронной почтой по указанному мною адресу электронной почты. <i>Это заявление заменяет все остальные подобные заявления, сделанные ранее.</i>	ДА / НЕТ	ДА / НЕТ * НЕ КАСАЕТСЯ
Заявления по Карте с логотипом «Poczta Polska»/биометрической/виртуальной карте, связанные с Программой Priceless Specials		
Я заявляю, что перед заключением Договора я ознакомился с положениями Регламента программы Priceless Specials и политикой конфиденциальности Priceless Specials которые я принимаю.	ДА / НЕТ НЕ КАСАЕТСЯ	ДА / НЕТ НЕ КАСАЕТСЯ
Я подтверждаю, что прочитал и принимаю Регламент Priceless Specials.	ДА / НЕТ НЕ КАСАЕТСЯ	ДА / НЕТ НЕ КАСАЕТСЯ

<p>Я даю согласие на раскрытие моих персональных данных Mastercard АО «Банк Pocztowy», включая данные банковской тайны, такие как данные карты, данные транзакций, а также раскрытие вышеуказанной информации Mastercard Mastercard International Inc., АО «Verestro» и Партнерам по обмену баллами – для того, чтобы обеспечить эффективное участие в Программе, включая определение транзакций, отвечающих требованиям для получения вознаграждения, и возможность использования баллов. Я понимаю, что мои персональные данные будут обрабатываться Mastercard для участия в Программе в соответствии с Политикой конфиденциальности программы Priceless Specials.</p> <p><i>Выраженное согласие может быть отозвано в любое время – отзыв согласия означает необходимость отказа от Программы.</i></p>		ДА / НЕТ НЕ КАСАЕТСЯ	ДА / НЕТ НЕ КАСАЕТСЯ
<p>Я даю согласие на использование Mastercard моих контактных данных и данных программы, включая анализ моих предпочтений, структуры расходов / моделей покупок, интересов и поведения, а также отправку мне персонализированных маркетинговых сообщений с наиболее релевантными предложениями и содержанием от Mastercard, эмитентов карт, эквайеров, розничных продавцов и партнеров, связанных с Программой Priceless Specials. Я хочу получать маркетинговые сообщения через канал электронной почты на адрес электронной почты, указанный при регистрации. Я понимаю, что мои персональные данные будут обрабатываться Mastercard для указанных выше целей в связи с Программой в соответствии с Политикой конфиденциальности Priceless Specials..</p> <p><i>Выраженное согласие может быть отозвано в любое время; Контактные данные, которые можно использовать для отзыва согласия, находятся в Политике конфиденциальности программы Priceless Specials.</i></p>		ДА / НЕТ НЕ КАСАЕТСЯ	ДА / НЕТ НЕ КАСАЕТСЯ
<p>Я даю согласие на использование Mastercard моих контактных данных и данных программы, включая анализ моих предпочтений, структуры расходов / моделей покупок, интересов и поведения, а также отправку мне персонализированных маркетинговых сообщений с наиболее релевантными предложениями и содержанием от Mastercard, эмитентов карт, эквайеров, розничных продавцов и партнеров, связанных с Программой Priceless Specials. Я хочу получать маркетинговые сообщения через SMS-канал на номер телефона, указанный при регистрации. Я понимаю, что мои персональные данные будут обрабатываться Mastercard для указанных выше целей в связи с Программой в соответствии с Политикой конфиденциальности программы Priceless Specials.</p> <p><i>Выраженное согласие может быть отозвано в любое время; Контактные данные, которые можно использовать для отзыва согласия, находятся в Политике конфиденциальности программы Priceless Specials.</i></p>		ДА / НЕТ НЕ КАСАЕТСЯ	ДА / НЕТ НЕ ИСПОЛЬЗУЕТСЯ
Заявления о карте Caritas, связанные с Программой Priceless Specials			
Я подтверждаю, что прочитал и принимаю Регламент программы Priceless Specials.		ДА / НЕТ/ НЕ КАСАЕТСЯ	ДА / НЕТ/ НЕ КАСАЕТСЯ
<p>Я даю согласие на раскрытие моих персональных данных Mastercard банком «Pocztowy», включая данные банковской тайны, такие как данные карты, данные транзакций, а также раскрытие указанной выше информации Mastercard Mastercard International Inc. АО «Verestro» и Партнерам по обмену баллами – для обеспечения эффективного участия в Программе, включая определение транзакций, подлежащих автоматическому обмену на средства, перечисленные Caritas. Я понимаю, что мои персональные данные будут обрабатываться Mastercard для участия в Программе в соответствии с Политикой конфиденциальности программы Priceless Specials.</p> <p><i>Выраженное согласие можно в любое время отозвать, отказавшись от карты Caritas.</i></p>		ДА / НЕТ/ НЕ КАСАЕТСЯ	ДА / НЕТ/ НЕ КАСАЕТСЯ
<p>Я даю согласие на использование Mastercard моих контактных данных и данных программы, включая анализ моих предпочтений, структуры расходов / моделей покупок, интересов и поведения, а также отправку мне персонализированных маркетинговых сообщений с наиболее релевантными предложениями и содержанием от Mastercard, эмитентов карт, эквайеров, розничных продавцов и партнеров, связанных с Программой Priceless Specials. Я хочу получать маркетинговые сообщения по каналу электронной почты. Я понимаю, что мои персональные данные будут обрабатываться Mastercard для указанных выше целей в связи с Программой в соответствии с Политикой конфиденциальности программы Priceless Specials.</p> <p><i>Выраженное согласие можно в любое время отозвать путем обновления согласия в профиле Пользователя на веб-сайте Программы.</i></p>		ДА / НЕТ/ НЕ КАСАЕТСЯ	ДА / НЕТ/ НЕ КАСАЕТСЯ
<p>Я даю согласие на использование Mastercard моих контактных данных и данных программы, включая анализ моих предпочтений, структуры расходов / моделей покупок, интересов и поведения, а также отправку мне персонализированных маркетинговых сообщений с наиболее релевантными предложениями и содержанием от Mastercard, эмитентов карт, эквайеров, розничных продавцов и партнеров, связанных с Программой Priceless Specials. Я хочу получать маркетинговые сообщения через канал SMS. Я понимаю, что мои персональные данные будут обрабатываться Mastercard для указанных выше целей в связи с Программой в соответствии с Политикой конфиденциальности программы Priceless Specials.</p> <p><i>Выраженное согласие можно в любое время отозвать путем обновления согласия в профиле Пользователя на веб-сайте Программы.</i></p>		ДА / НЕТ/ НЕ КАСАЕТСЯ	ДА / НЕТ/ НЕ КАСАЕТСЯ
Я заявляю, что соглашаюсь передать Caritas все баллы, собранные в рамках программы Priceless Specials. Я принимаю Принципы работы карты Caritas в программе Priceless Specials.		ДА / НЕТ/ НЕ КАСАЕТСЯ	ДА / НЕТ/ НЕ КАСАЕТСЯ
Заявление о статусе CRS			
Я заявляю, что: Я являюсь налоговым резидентом в такой / таких странах / стране	Название страны	СТРАНА	СТРАНА
	Номер ИНН	ИНН / Страна проживания не выдает ИНН	ИНН / Страна проживания не выдает ИНН
Я подтверждаю, что имею действительное свидетельство о налоговой резиденции		ДА / НЕТ	ДА / НЕТ

	Дата выдачи сертификата: Срок действия сертификата: ... Сертификат выдан на неопределенный срок	Дата выдачи сертификата: Срок действия сертификата: Сертификат выдан на неопределенный срок
--	--	--

Мне известно об уголовной ответственности за дачу заведомо ложных показаний.

В случае изменения данных, указанных в декларации, я обязуюсь подать другую декларацию в соответствии с новым фактическим и правовым статусом в течение 30 дней с даты внесения изменений.

1. CRS - (Common Reporting Standard) является единственным стандартом для предоставления информации отдельными странами о клиентах финансовых учреждений, являющихся резидентами другой страны, введен в польскую правовую систему Законом от 9 марта 2017 об обмене налоговой информацией с другими странами.

2. Страна налоговой резиденции – страна, в которой налогом облагаются все доходы, согласно положениям внутреннего законодательства этой страны, через место жительства или другой критерий подобного характера. В Законе от 26 июля 1991 г. о налоге на доходы физических лиц указано, что налогообложение общего дохода в Польше распространяется на физических лиц, имеющих место жительства на территории Польши, т.е.

- 1) имеют центр жизненных или экономических интересов (центр жизненных интересов) в Польше или
- 2) находятся на территории Польши более 183 дней в календарном году.

Положения внутреннего законодательства других стран может предусматривать другие условия для установления налогового резидентства в этих странах. Налоговое резидентство должно определяться с учетом соответствующих договоров об избежание двойного налогообложения.

Если у вас есть сомнения в определении вашего налогового резидентства, вы можете обратиться к налоговому консультанту по вашему выбору.

3. ИИН – это идентификационный номер налогоплательщика или его функциональный эквивалент, при отсутствии такого номера, используемого данным государством для идентификации физического лица в целях налогообложения. Предоставление ИИН в Выписке CRS обязательно при условии, что такой номер был присвоен Клиенту. Невведение ИИН равносильно декларации, что он выдан не в стране налогового резидентства.

4. АО «Банк «Pocztowy» обязан в соответствии с Законом об обмене налоговой информацией с другими странами подавать главе Национальной налоговой администрации, с целью предоставления компетентному органу государства-участника*, данные о лицах, проживающих в государстве-участнике* в соответствии с налоговым законодательством этого государства-участника*.

* государство-участник означает:

- a) государство-член, отличное от Республики Польша,
- b) страна или территория, отличная от Соединенных Штатов Америки, с которой Республика Польша заключила Договор, являющийся основой для автоматического обмена информацией об отчетных счетах,
- c) страна или территория, отличная от Соединенных Штатов Америки, с которой Европейский Союз заключил Договор, составляющий основу для автоматического обмена информацией по отчетным счетам, включенным в список, опубликованный Европейской комиссией. Список государств-участников, указанных в пункте (a), до 15 октября каждого календарного года объявляет Министр финансов.

Заявление FATCA (The Foreign Account Tax Compliance Act)

Я подтверждаю, что являюсь налогоплательщиком США	ДА/НЕТ	ДА/НЕТ
Идентификационный номер налогов США (Tax Identification Number - ИИН) (Если вы ответили ДА, пожалуйста, предоставьте свой идентификационный номер налогоплательщика в США)		

Мне известно об уголовной ответственности за предоставление заведомо ложных сведений.

В случае изменения статуса владельца счета, указанного в декларации, он обязуется подать другую декларацию в соответствии с новым фактически-правовым статусом в течение 30 дней с даты изменения.

1. Определение налогоплательщика Соединенных Штатов Америки в соответствии со ст. 1 абз. 1 п. ее в связи с п. ff Договора между Правительством Республики Польша и Правительством Соединенных Штатов Америки об улучшении соблюдения международных налоговых обязательств и имплементации законодательства FATCA от 7 октября 2014 г., именуемой далее «Соглашение», следует толковаться в соответствии с положениями Налогового кодекса Соединенных Штатов Америки (Internal Revenue Code), согласно которому налогоплательщиком Соединенных Штатов Америки является физическое лицо, которое отвечает хотя бы одному из следующих условий:

- a) имеет американское гражданство,
- b) получило право постоянного проживания в Соединенных Штатах Америки на любой период в определенном налоговом году (является владельцем так называемой зеленой карты),
- c) выбрало место проживания в США для целей налогообложения после выполнения условий, предусмотренных нормативно правовыми актами Соединенных Штатов Америки,
- d) прошло тест на продолжительность пребывания, т.е.
 - лицо находилось в Соединенных Штатах Америки по меньшей мере 31 день в течение налогового года и в то же время
 - количество дней пребывания в Соединенных Штатах Америки в течение текущего и предыдущих 2 календарных лет составляет не менее 183 дней. При определении количества дней пребывания множитель 1 используется для количества дней пребывания в текущем году, 1/3 для дней пребывания в прошлом году и 1/6 для дней пребывания в первом году рассматриваемого периода. Несмотря на вышеизложенное, налогоплательщиком Соединенных Штатов Америки является также физическое лицо, чьи личные и имущественные связи с Соединенными Штатами Америки крепче, чем с Республикой Польша (так называемый центр личных связей в Соединенных Штатах Америки). Америка в соответствии с Договором между Правительством Республики Польша и Правительством Соединенных Штатов Америки об избежание двойного налогообложения и предотвращении уклонения от налогов по налогам на доходы, подписанной в Вашингтоне 8 октября, 1974 г. (Вестник законов за 1976 г., № 31, ст. 178).

2. Согласно ст. 4 абз. 1 п. а Договора, представление декларации о соответствии определению налогоплательщика Соединенных Штатов Америки - поставив галочку «Я являюсь налогоплательщиком США» накладывает на АО «Банк «Pocztowy» обязательства по отчетности в рамках предоставления налоговой администрации Соединенных Штатов Америки (через налоговые органы Республики Польша) с данными по счету и его владельцу, указанным в ст. 2 пункт 2 лит. а Договора, указанным в пункте 1 выше (в частности, идентификационные данные Владельца и стоимость его активов).

3. Независимо от представления декларации о невыполнении определения налогоплательщика Соединенных Штатов Америки, поставив галочку «1») АО «Банк «Pocztowy» обязан проверить достоверность декларации. Если есть признаки, сомневающиеся в достоверности декларации, АО «Банк «Pocztowy»» обязано выполнить обязательства по отчетности, указанные в пункте 2 выше. Чтобы проверить достоверность декларации АО «Банк «Pocztowy»» может запросить дополнительные документы, необходимые для проверки.

Заявление РЕР относительно идентификации лица на открытом политическом посту или связанного лица (Заявление РЕР представлены на основании положений Закона от 1 марта 2018 года о противодействии отмыванию средств и финансированию терроризма)		
Я подтверждаю, что я РЕР (Politically Exposed Person), член семьи РЕР или лицо, которое, как известно, является близким сотрудником РЕР (как определено в Законе о противодействии отмыванию средств и финансированию терроризма).	ДА / НЕТ	ДА / НЕТ
Содержание декларации	I ВЛАДЕЛЕЦ	II ВЛАДЕЛЕЦ / ЮРИДИЧЕСКИЙ ПРЕДСТАВИТЕЛЬ
Я заявляю, что средства/стоимость имущества/активы, которые есть в моем распоряжении в рамках договора или осуществляемой транзакции, поступают из:	<input checked="" type="checkbox"/> оплата труда <input checked="" type="checkbox"/> выплаты за счет пенсии по возрасту, пенсии в связи с потерей трудоспособности или других социальных выплат <input checked="" type="checkbox"/> ведение предпринимательской деятельности <input checked="" type="checkbox"/> алименты, компенсация, возмещение <input checked="" type="checkbox"/> наследство/подарок/случайный выигрыш <input checked="" type="checkbox"/> кредит или заем <input checked="" type="checkbox"/> инвестиционный фонд, банковский депозит или облигация <input checked="" type="checkbox"/> оборот от ставок в букмекерских конторах <input checked="" type="checkbox"/> прибыль от торговли виртуальными валютами, криптовалютами, бинарными опционами, CFD <input checked="" type="checkbox"/> карманные деньги (отвечают только несовершеннолетним) <input checked="" type="checkbox"/> доход от частной аренды недвижимого имущества <input checked="" type="checkbox"/> доход от семьи <input checked="" type="checkbox"/> средства от частных продаж на торговых онлайн-платформах	<input checked="" type="checkbox"/> оплата труда <input checked="" type="checkbox"/> выплаты за счет пенсии по возрасту, пенсии в связи с потерей трудоспособности или других социальных выплат <input checked="" type="checkbox"/> ведение предпринимательской деятельности <input checked="" type="checkbox"/> алименты, компенсация, возмещение <input checked="" type="checkbox"/> наследство/подарок/случайный выигрыш <input checked="" type="checkbox"/> кредит или заем <input checked="" type="checkbox"/> инвестиционный фонд, банковский депозит или облигация <input checked="" type="checkbox"/> оборот от ставок в букмекерских конторах <input checked="" type="checkbox"/> прибыль от торговли виртуальными валютами, криптовалютами, бинарными опционами, CFD <input checked="" type="checkbox"/> карманные деньги (отвечают только несовершеннолетним) <input checked="" type="checkbox"/> доход от частной аренды недвижимого имущества <input checked="" type="checkbox"/> доход от семьи <input checked="" type="checkbox"/> средства от частных продаж на торговых онлайн-платформах
Мне известно об уголовной ответственности за подачу ложной декларации. Я обязуюсь информировать Банк о любых изменениях моего статуса в контексте определения политически известного лица или связанного лица, изложенного в настоящей декларации. В то же время я признаю, что Банк будет периодически проверять эти условия и свяжется со мной, чтобы подтвердить, что это заявление актуально.		

Владелец и законный представитель подтверждают заключение Договора и достоверность предоставленной информации подписью ниже. Если какие-либо персональные или контактные данные, ранее предоставленные Банку в соответствии с соглашениями, заключенными до заключения настоящего Договора, отличаются от указанных выше, Владелец уполномочивает Банк изменить текущие персональные и контактные данные на данные, предоставленные в настоящем Договоре. Подпись на Договоре – это образец подписи, который ставится на документах, связанных с использованием продуктов или услуг, заключенных по настоящему Договору.

Владелец счета и законный представитель заявляет, что перед заключением настоящего Договора он дал свое согласие, подтверждаемое подписанием Договора, на размещение через веб-сайт www.pocztowy.pl «Перечень адресов отделений Банка и отделений и агентов Банка», имеющих отношение с Банком, в том числе с указанием всех мест, где совершаются операции Банка. Я, подписанный ниже законный представитель, документом, удостоверяющим личность, указанным в разделе «Персональные данные – законный представитель», подтверждаю достоверность и соответствие фактическому состоянию данных несовершеннолетнего, указанным в настоящем Договоре, в разделе «Персональные данные – владелец».

* касается только юридического представителя

** распространяется на контракты с Ferryta

----- ПОДПИСЬ I ВЛАДЕЛЬЦА	----- подпись II ВЛАДЕЛЬЦА / представителя
Достоверность персональных данных и подписей подтверждается:	
Банк «Pocztowy» подтверждает заключение Договора:	
(штамп/имя, печать, подпись, дата)	
Договор подписан для Банка электронной квалифицированной подписью.	